

ZMLUVA O DIELO

uzatvorená podľa § 536 a nasledujúcich ustanovení Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.
v znení neskorších predpisov

1. Zmluvné strany

Zhotoviteľ

ESET, spol. s r.o.

Einsteinova 24, 851 01 Bratislava

Zastúpený: Ing. Richard Marko, generálny riaditeľ

Obchodný register: Okresný súd Bratislava I.

Registračné číslo: Sro

Vložka číslo: 3586/B

IČO: 31333532

DIČ: 2020317068

IČ DPH: SK2020317068

Bankové spojenie: VÚB, a.s.

číslo účtu: 1421047012/0200

Objednávateľ:

Letové prevádzkové služby Slovenskej republiky, štátny podnik

Letisko M.R. Štefánika, 823 07 Bratislava 216

Zastúpený: Ing. Miroslava Bartoš, riaditeľ

Obchodný register: Okresný súd Bratislava 1

Oddiel: Pš

Vložka číslo: 418/B

IČO: 35778458

DIČ: 2020244699

IČ DPH: SK2020244699

Bankové spojenie: Tatra banka a. s.,

číslo účtu: 2620340750/1100,

IBAN: SK81 1100 0000 0026 2034 0750

2. Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom zmluvy je poskytnutie služieb na preskúmanie bezpečnostných rizík u objednávateľa. Predmet zmluvy musí byť realizovaný v súlade s overenými a medzinárodne akceptovanými štandardami a odporúčaniami pre manažment informačnej bezpečnosti ISO/IEC 17799: 2005.
- 2.2 Predmet zmluvy pozostáva z:
- 2.2.1 prípravy a organizácie celodenných seminárov pre zamestnancov objednávateľa podľa bodu 6.1 tejto zmluvy
 - 2.2.2 spracovania informácií získaných od zamestnancov objednávateľa podľa bodu 6.2 tejto zmluvy
 - 2.2.3 návrh opatrení na zníženie hrozieb a zraniteľnosti podľa bodu 6.3 tejto zmluvy
- 2.3 Objednávateľ má právo uplatniť opcii na:
- 2.3.1 celodenný seminár v Bratislave
 - 2.3.2 celodenný seminár v Košiciach
- Objednávateľ uplatní opcii formou samostatnej objednávky. Podmienky dohodnuté v tejto zmluve budú platiť aj pri uplatnení opcie.
- 2.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytnúť služby podľa tejto zmluvy objednávateľovi za podmienok obsiahnutých v tejto zmluve.
- 2.5 Objednávateľ sa zaväzuje prevziať predmet zmluvy a prijať služby a zaplatiť zmluvnú cenu zhotoviteľovi za podmienok obsiahnutých v tejto zmluve.

3. Miesto a termín plnenia predmetu zmluvy

- 3.1 **Miesto plnenia** predmetu zmluvy: Letové prevádzkové služby Slovenskej republiky, štátny podnik, Letisko M.R. Štefánika, 823 07 Bratislava a Letisko Košice, aj v prípade uplatnenia opcie.
- 3.2 **Termíny plnenia zmluvy:**
- 3.2.1 Predmet zmluvy podľa bodu 2.1. zmluvy bude splnený najneskôr do 6 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy.
 - 3.2.1.1 Plnenie predmetu zmluvy bude uskutočnené v termínoch podľa Harmonogramu – Príloha č. 2 zmluvy. Harmonogram môže byť v priebehu plnenia zmluvy zmenený na základe písomnej dohody zmluvných strán.
 - 3.2.1.2 Súbežné konanie seminárov sa vylučuje.
 - 3.2.1.3 Skorší termín ukončenia plnenia zmluvy bude objednávateľ akceptovať.
 - 3.2.2 V prípade uplatnenia opcie bude termín plnenia určený v objednávke. Termíny budú určené v súlade s týmto bodom.

4. Cena predmetu zmluvy

- 4.1 Predmet zmluvy vrátane opcií spĺňa požiadavky objednávateľa, je ocenený podľa požiadaviek uvedených vo výzve na predkladanie ponúk a navrhovaná cena je úplná a nemenná. Žiadne opomenutia, chyby alebo omyly pri spracovaní ceny alebo akákoľvek iná príčina na strane zhotoviteľa nebudú dôvodom na zmenu ceny počas plnenia zmluvy.
- 4.2 Cena za predmet zmluvy uvedený v bode 2.1 a 2.2 je stanovená v zmysle zákona o cenách č. 18/1996 Z. z. v znení neskorších predpisov bez DPH takto:

16 480,- EUR

slovom: šesťnásťtisícštyristoosemdesiat EUR

suma 20% DPH je 3 296,- EUR

cena s DPH je 19 776,- EUR

- 4.3 Podrobná cenová špecifikácia predmetu zmluvy a cena za opcie sú uvedené v Prílohe č. 1 – Cenová špecifikácia. Ceny uvedené v Cenovej špecifikácii sú záväzné pre obidve zmluvné strany.
- 4.4 V prípade uplatnenia opcií objednávateľom počas platnosti tejto zmluvy budú použité ceny za opcie uvedené v prílohe č. 1 – Cenová špecifikácia. Ceny za opcie sú platné počas trvania zmluvy.
- 4.5 Cena predmetu zmluvy platí pre miesto dodania predmetu zmluvy – Letové prevádzkové služby Slovenskej republiky, štátny podnik, Letisko M. R. Štefánika, Bratislava a letisko Košice, aj v prípade uplatnenia opcie.
- 4.6 Cena za predmet zmluvy je celková cena vrátane všetkých nákladov súvisiacich s plnením predmetu zmluvy vrátane dopravných nákladov.
- 4.7 Cena za predmet zmluvy môže byť zmenená, ak v čase realizácie predmetu zmluvy dôjde k legislatívnym zmenám.

5. Platobné podmienky

- 5.1 Platby za predmet zmluvy uvedený v bode 2.1. tejto zmluvy bude objednávateľ uhrádzať zhotoviteľovi v súlade s nasledovnými platobnými podmienkami:
 - 5.1.1 Preddavok vo výške 10% z ceny predmetu zmluvy podľa bodu 4.2 objednávateľ zaplatí na základe vystavenej zálohovej faktúry zhotoviteľom po nadobudnutí účinnosti zmluvy.
 - 5.1.2 Čiastku vo výške 90% z ceny predmetu zmluvy podľa bodu 4.2 objednávateľ zaplatí na základe zhotoviteľom vystavenej vyúčtovacej faktúry po podpísaní preberacieho protokolu. Vo vyúčtovacej faktúre bude odpočítaný uhradený preddavok.
- 5.2 Platby za opcie budú uskutočnené vo výške 100% z ceny za opciu na základe faktúry vystavenej zhotoviteľom po uskutočnení seminára.
- 5.3 Všetky platby sa uskutočnia priamym bankovým prevodom na bankový účet zhotoviteľa vedený v VÚB a.s. na číslo účtu 1421047012/0200.
- 5.4 **Fakturácia a splatnosť faktúr.**
 - 5.4.1 Všetky faktúry budú vystavované v euro (EUR) a platby budú vykonávané v euro.
 - 5.4.2 Splatnosť faktúr je do 14 dní od dátumu doručenia faktúry objednávateľovi.
 - 5.4.3 Faktúra musí obsahovať tieto náležitosti: názov a sídlo zhotoviteľa a objednávateľa, bankové spojenie, registračné číslo zhotoviteľa pre DPH, ak je pridelené, fakturovanú sumu podľa platobných podmienok.
 - 5.4.4 Objednávateľ má právo vrátiť nesprávne vystavenú faktúru po formálnej stránke, nesprávneho fakturovania zmluvnej ceny alebo nepredloženia dokladov k faktúre podľa bodu 5.1. Dátum splatnosti opravenej faktúry je do 14 dní od dátumu jej doručenia objednávateľovi.
 - 5.4.5 Všetky faktúry musia byť vyhotovené v zmysle platnej legislatívy v čase realizácie zmluvy.

6. Podmienky plnenia predmetu zmluvy

- 6.1 **Podmienky pre predmet zmluvy uvedený v bode 2.2.1 – Príprava a organizácia celodenných seminárov pre zamestnancov objednávateľa**
 - 6.1.1 Zhotoviteľ zabezpečí odborne a personálne 14 celodenných seminárov v priestoroch obstarávateľa v Bratislave a 2 celodenné semináre v Košiciach, t. j. spolu 16 celodenných seminárov s nižšie uvedeným obsahom a rozsahom.
 - 6.1.2 Zhotoviteľ vykoná prípravu na seminár v priestoroch obstarávateľa. Súčasťou prípravy seminára je:
 - 6.1.2.1 Oboznámenie sa so skupinou aktív pre konkrétny seminár s individuálnym zameraním. Aktívum je čokoľvek, čo má pre organizáciu hodnotu. U objednávateľa aktíva sú procesy, ktoré prebiehajú v jednotlivých organizačných útvaroch objednávateľa. Aktíva sú klasifikované
 - 6.1.2.2 Príprava popisu ohrození, popisu zraniteľností pre danú skupinu aktív vo väzbe na pracovné postupy zamestnancov.

- 6.1.2.3 Návrh formulárov pre popis ohrozenia, popis zraniteľností pre danú skupinu aktív a to tak, aby bolo možné určiť úrovne hrozieb a úrovne zraniteľností pre každé aktívum a pre každú hrozbu a zraniteľnosť, ktoré súvisia s daným aktívom.
- 6.1.2.4 Zhotoviteľ musí pripraviť formulár pre každého účastníka seminára. Formulár bude obsahovať: popis aktíva, popis pracovnej činnosti, meno a priezvisko, popis ohrozenia, úroveň ohrozenia, popis zraniteľnosti, úroveň zraniteľnosti.
- 6.1.2.5 Zhotoviteľ pripraví pre každého účastníka seminára školiaci materiál s obsahom seminára a možnosťou zapisovania poznámok.
- 6.1.3 Obsah seminára:
 - 6.1.3.1 Základné definície informačnej bezpečnosti potrebné pre proces riadenia rizík.
 - 6.1.3.2 Popis procesu riadenia rizík podľa ISO/IEC 17799: 2005.
 - 6.1.3.3 Spracovanie písomných podkladov pre preskúvanie bezpečnostných rizík podľa ISO/IEC 17799: 2005 u objednávateľa v spolupráci so zúčastnenými zamestnancami objednávateľa:
 - 6.1.3.3.1 identifikácia hrozby pre jednotlivé aktíva na základe existujúceho zoznamu aktív;
 - 6.1.3.3.2 identifikácia zraniteľnosti, ktoré by mohli byť zneužitú hrozbami;
 - 6.1.3.3.3 určenie úrovne hrozieb a úrovne zraniteľností pre každé aktívum a pre každú hrozbu a zraniteľnosť, ktoré súvisia s daným aktívom;
 - 6.1.3.3.4 zabezpečenie vyplnenia formulára uvedeného v bode 6.1.2.4 každým zúčastneným zamestnancom objednávateľa, ako písomný podklad pre proces preskúvania bezpečnostných rizík.
- 6.1.4 Trvanie seminára bude 8 hod. a z toho:
 - 6.1.4.1 6 hodinový seminár, obsah podľa bodov 6.1.3.1 a 6.1.3.2
 - 6.1.4.2 2 hodinové riešenie úloh z praxe, obsah podľa bodu 6.1.3.3
- 6.2 **Podmienky pre predmet zmluvy uvedený v bode 2.2.2 – Spracovanie informácií získaných od zamestnancov objednávateľa**
 - 6.2.1 Zhotoviteľ zabezpečí a vykoná v priestoroch a na zariadeniach objednávateľa naplnenie pripravenej databázy systému MS ACCESS údajmi z vyplnených formulárov (popis aktíva, popis pracovnej činnosti, meno a priezvisko zamestnanca, popis ohrozenia, úroveň ohrozenia, popis zraniteľnosti, úroveň zraniteľnosti).
 - 6.2.2 Na základe zrealizovaných seminárov a vyplnenej databázy systému MS ACCESS údajmi z vyplnených formulárov objednávateľ vypracuje zoznam aktív, ktoré budú podkladom pre návrh opatrení na zníženie hrozieb a zraniteľností.
- 6.3 **Podmienky pre predmet zmluvy uvedený v bode 2.2.3 – Návrh opatrení na zníženie hrozieb a zraniteľnosti**
 - 6.3.1 Zoznamy aktív spracované objednávateľom budú zhotoviteľovi predložené na pracovných stretnutiach uskutočnených v priestoroch objednávateľa (10 pracovných stretnutí s predpokladaným trvaním cca 2 h) a zhotoviteľ navrhne opatrenia, ktoré musia zabezpečiť pre každú skupinu vybraných aktív zníženie úrovne ohrozenia alebo úrovne zraniteľnosti na prijateľnú úroveň. Výstupom každého pracovného stretnutia bude uchádzačom spracovaný dokument „Návrh opatrení na zníženie hrozieb a zraniteľností č. ...“ (celkom bude spracovaných 10 dokumentov), ktorý bude obsahovať: popis aktíva, popis ohrozenia, úroveň ohrozenia, úroveň ohrozenia po realizácii opatrenia, popis zraniteľnosti, úroveň zraniteľnosti, úroveň zraniteľnosti po realizácii opatrenia, charakteristika opatrenia, popis realizácie opatrenia, doplňujúce informácie.
 - 6.3.2 Všetky zhotoviteľom predložené Návrhy opatrení podliehajú schváleniu objednávateľom. Objávateľ do 10 pracovných dní odo dňa doručenia dokumentu spracuje písomne svoje pripomienky a v prípade potreby prerokuje so zhotoviteľom zmenu Návrhu opatrení. V prípade, že sa objednávateľ vyjadrí k Návrhu opatrení neskoršie ako 10 pracovných dní, bude termín plnenia tejto zmluvy predĺžený o čas, o ktorý sa objednávateľ omeškal s vyjadrením. Návrh opatrení musí byť písomne potvrdený obidvomi zmluvnými stranami.
 - 6.3.3 Na základe predložených a objednávateľom schválených všetkých Návrhov opatrení bude zmluvnými stranami podpísaný preberací protokol a predmet zmluvy bude splnený.

6.4 Ostatné podmienky pre plnenie predmetu zmluvy

- 6.4.1 Po podpise zmluvy sa uskutoční úvodné stretnutie zmluvných strán, na ktorom objednávateľ oboznámi zamestnancov zhotoviteľa s činnosťou LPS SR, š. p. o ochrane osobných údajov u objednávateľa, o Politike informačnej bezpečnosti LPS SR š.p. a o zozname aktív objednávateľa.
- 6.4.2 Zhotoviteľ musí zabezpečiť, že všetci jeho zamestnanci, ktorí budú plniť predmet zmluvy u objednávateľa sa zúčastnia úvodného oboznámenia o činnosti objednávateľa a potvrdia svojim podpisom formulár Poučenie tretích strán, pred začatím prác u objednávateľa. Zamestnanec zhotoviteľa, ktorý nepodpísal formulár a ktorý neabsolvoval úvodné oboznámenie o činnosti objednávateľa, nemôže realizovať práce u objednávateľa.

7. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 7.1 Zhotoviteľ vyhotoví dielo odborne spôsobilými osobami a s náležitou odbornou starostlivosťou so zárukou kvality.
- 7.2 Zhotoviteľ zodpovedá za dodržiavanie príslušných EN, bezpečnostných a požiarnych predpisov tak, aby nedošlo k poškodeniu alebo znehodnoteniu majetku objednávateľa.
- 7.3 Vstup zamestnancov zhotoviteľa do objektov objednávateľa sa bude realizovať podľa internej smernice objednávateľa a v súlade s predpismi o bezpečnosti a ochrane zdravia a požiarными poplachovými smernicami (príloha č. 4 Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci). Zhotoviteľ oboznámi svojich zamestnancov pred začatím prác súvisiacich s plnením predmetu zmluvy s uvedenými smernicami a predpismi.
- 7.4 Objednávateľ sa zaväzuje zhotoviteľovi poskytnúť vo vopred dohodnutom čase a forme informácie a dokumenty alebo vopred špecifikovanú podporu, ktoré budú potrebné pre realizáciu plnenia predmetu zmluvy. Objednávateľ bude tiež poskytovať nevyhnutnú súčinnosť pre plnenie tejto zmluvy.
- 7.5 Objednávateľ poskytne na plnenie predmetu zmluvy svoje priestory a poskytne zhotoviteľovi príslušnú súčinnosť na organizačné zabezpečenie všetkých seminárov a stretnutí.
- 7.6 Objednávateľ zabezpečí PC a SW pre naplnenie údajov z formulárov vo svojich priestoroch.
- 7.7 Zmluvné strany sa zaväzujú, že zabezpečia v zmysle zákona č. 428/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov ochranu osobných údajov objednávateľa a zhotoviteľa, s ktorými by mohli ich zamestnanci prísť do styku pri plnení predmetu zmluvy.

8. Utajenie

- 8.1 Zmluvné strany sa dohodli, že informácie a dokumenty získané počas alebo v súvislosti s plnením tejto zmluvy, sú dôverné a zmluvné strany ich považujú za svoje obchodné tajomstvo v zmysle § 17 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 8.2 Zmluvné strany sa týmto zaväzujú takéto informácie a dokumenty neposkytnúť, ani neumožniť ich sprístupnenie bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany žiadnym tretím osobám, či už vedome alebo nevedome, tak počas trvania vzájomných zmluvných vzťahov, ako aj po ich skončení. Zmluvné strany sa zaväzujú nepoužiť získané dokumenty a informácie za iným účelom ako je uvedený v tejto zmluve.
- 8.3 Porušenie ustanovení tohto článku zhotoviteľom sa bude považovať za podstatné porušenie zmluvy s možnosťou odstúpenia od zmluvy objednávateľom a právom uplatnenia zmluvnej pokuty podľa bodu 10.4.

9. Vyššia moc

- 9.1 Okolnosti, ktoré zbavujú zodpovednosti:
- 9.1.1 Zmluvné strany sú oslobodené od zodpovednosti za čiastočné alebo úplné nesplnenie zmluvných povinností v prípadoch vyššej moci. Pokiaľ účinky vyššej moci netrávajú dlhšie ako 6 mesiacov, zmluvné strany sú povinné dodržať zmluvu, pričom sa dodacie a iné lehoty predlžujú o dobu trvania vyššej moci.

- 9.1.2 Okolnosťami vyššej moci sa rozumejú také okolnosti, ktoré vznikli po podpise zmluvy v dôsledku zo strany zmluvných strán nepredvídaných, nepredvídateľných a neodvratiteľných udalostí mimoriadneho charakteru, prírodné a podobné katastrofy, výluky a štrajky, ktoré sa neobmedzujú len na jeden závod.
- 9.1.3 V prípade vyššej moci sú zmluvné strany povinné informovať sa faxom v priebehu 10 dní o vzniku a zániku vyššej moci a tiež ich písomne potvrdiť a preukázať. V prípade nedodržania tejto povinnosti nemajú zmluvné strany právo odvolávať sa na vyššiu moc.

10. Zmluvné sankcie

- 10.1 V prípade nedodržania termínu plnenia predmetu zmluvy ani po 14 dňovej čakacej lehote, objednávateľ môže uplatniť zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % zo zmluvnej ceny za každý, aj začatý deň omeškania s plnením predmetu zmluvy. Celková zmluvná pokuta môže byť najviac 5 % zo zmluvnej ceny.
- 10.2 V prípade nedodržania termínu splatnosti faktúry, vzniká zhotoviteľovi po 14 dňovej čakacej lehote právo fakturovať úrok z omeškania vo výške 0,1 % z fakturovanej čiastky za každý, aj začatý deň omeškania, avšak najviac 5 % zo zmluvnej ceny.
- 10.3 Zhotoviteľ nie je v meškani s plnením predmetu zmluvy v prípade, že objednávateľ preukázateľne meškal s plnením svojich povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy. Takéto meškanie môže posunúť harmonogram o ekvivalentnú dobu.
- 10.4 Objednávateľ má právo uplatniť zmluvnú pokutu vo výške 3 000,- EUR v prípade porušenia ustanovení článku 8 tejto zmluvy.
- 10.5 Zmluvnými pokutami nie je dotknutý nárok na náhradu škody.

11. Vlastníctvo predmetu zmluvy

- 11.1 Vlastníkom predmetu zmluvy sa stáva objednávateľ po podpise preberacieho protokolu a uhradení ceny za predmet zmluvy.

12. Ručenie za škody a odškodnenie

- 12.1 Zhotoviteľ ručí za každú škodu, ktorá vznikne na mieste plnenia porušením platných predpisov a nariadení objednávateľa. Tieto škody bude v plnej výške znášať zhotoviteľ, pokiaľ sa zodpovednosti nezbaví.
- 12.2 Objednávateľ uplatní nárok na odškodnenie pri porušení povinností zhotoviteľa podľa článku 15. tejto zmluvy.
- 12.3 Zhotoviteľ nebude zodpovedný za nepriame, alebo následné škody, ani za stratu zisku Objednávateľa.

13. Zodpovednosť za vady predmetu zmluvy

- 13.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet zmluvy bude vykonaný riadne, v požadovanej kvalite, v súlade so zmluvou a bude mať vlastností dohodnuté v zmluve. Predmet zmluvy musí byť vyhotovený v súlade s normou ISO/IEC 17799:2005 a nesmie mať žiadne nedostatky brániace jeho užívaniu po prevzatí predmetu zmluvy objednávateľom.

14. Postúpenie práv a prevod práv

- 14.1 Žiadna zmluvná strana nesmie postúpiť alebo previesť žiadne práva alebo povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany na akúkoľvek tretiu stranu. Takýto súhlas sa neodôvodnene neodoprie.

15. Odstúpenie od zmluvy

- 15.1 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy, keď sa pre zhotoviteľa stalo splnenie podstatných zmluvných povinností úplne nemožným. Za podstatné zmluvné povinnosti zhotoviteľa sa považuje splnenie predmetu zmluvy v požadovanej kvalite a v požadovanom termíne.
- 15.2 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy v prípade, že predmet zmluvy nespĺňa požiadavky objednávateľa a objednávateľ ho nemôže akceptovať. V takomto prípade je zhotoviteľ povinný bezodkladne vrátiť poskytnutý preddavok. Pri odstúpení objednávateľa od zmluvy z týchto dôvodov nemá zhotoviteľ právo požadovať od objednávateľa žiadnu náhradu škody. Objednávateľ môže uplatňovať priamu náhradu škody súvisiacu s jeho výdavkami na svojich zamestnancov v súvislosti s plnením tejto zmluvy.
- 15.3 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy v prípade, že zhotoviteľ porušil ustanovenia uvedené v článku 8 tejto zmluvy.
- 15.4 Zhotoviteľ môže odstúpiť od zmluvy, ak objednávateľ nezaplatí zmluvnú cenu podľa článkov 5. zmluvy.
- 15.5 Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené písomne a doručené druhej zmluvnej strane. Odstúpenie nadobudne účinnosť dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane.
- 15.6 Zmluvná strana, ktorá z uvedených dôvodov odstúpi od zmluvy, má právo požadovať od druhej zmluvnej strany náhradu škody do výšky preukázateľne vynaložených nákladov s výnimkou bodu 15.2 zmluvy..
- 15.7 Zmluva môže zaniknúť dohodou zmluvných strán.

16. Rozhodcovské konanie a platné právo

- 16.1 V prípade, že z tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou vzniknú spory, zmluvné strany sa zaväzujú, že sa najprv pokúsia také spory pokojne urovnať priateľskou dohodou.
- 16.2 Ak sa zmluvným stranám nepodarí dosiahnuť dohodu v riešení rozporov, budú všetky spory, ktoré vzniknú z tejto zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo zrušenie, riešené pred Rozhodcovským súdom Slovenskej obchodnej a priemyselnej komory v Bratislave podľa jeho základných vnútorných právnych predpisov. Strany sa podrobia rozhodnutiu tohto súdu. Jeho rozhodnutie bude pre strany záväzné. Rozhodcovské konanie bude vedené v slovenskom jazyku podľa slovenského práva.

17. Spôsob komunikácie

- 17.1 Akékoľvek oznámenie jednej zmluvnej strany adresované druhej zmluvnej strane sa považuje za právoplatné, ak je výslovne písomne potvrdený príjem druhou stranou alebo ak bolo zaslané príjemcovi doporučenou poštovou zásielkou alebo faxom na nasledovnú adresu:

17.1.1 V prípade objednávateľa:

Letové prevádzkové služby Slovenskej republiky, štátny podnik
Letisko M. R. Štefánika
823 07 Bratislava
Slovenská republika

Kontaktná osoba objednávateľa: [REDACTED]

17.1.2 V prípade zhotoviteľa:

ESET, spol. s r.o.
Einsteinova 24
851 01 Bratislava
Slovenská republika

Kontaktná osoba zhotoviteľa: [REDACTED]

18. Záverečné ustanovenia

- 18.1 Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené touto zmluvou sa riadia platnou legislatívou Slovenskej republiky, najmä Obchodným zákonníkom.
- 18.2 Zmluvu bude možné meniť alebo dopĺňať len písomnými, postupne číslovanými dodatkami, schválenými obidvoma zmluvnými stranami.
- 18.3 Ak ktorékoľvek z ustanovení tejto zmluvy stratí platnosť, ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú v platnosti nezmenené.
- 18.4 Články tejto zmluvy majú vyššiu platnosť ako články uvedené v Technickej špecifikácii objednávateľa, ktorá má vyššiu platnosť ako články uvedené v Technickej špecifikácii zhotoviteľa.
- 18.5 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy, a to nasledovné:
Príloha č. 1 – Cenová špecifikácia (vrátane opcí)
Príloha č. 2 – Harmonogram
Príloha č. 3 – Formulár Poučenie tretích strán
Príloha č. 4 – Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci
- 18.6 Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že tento právny úkon urobili slobodne a voľne a podpísaním tejto zmluvy vyslovujú s ňou svoj súhlas.
- 18.7 Táto zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) origináloch v slovenskom jazyku. Objednávateľ dostane dva originály a zhotoviteľ dva originály.
- 18.8 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami.
- 18.9 Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že táto zmluva bude zverejnená v Centrálnom registri zmlúv (ďalej len „register“), ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v elektronickej podobe.
- 18.10 Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v registri.

V Bratislave, dňa 10 -11- 2011

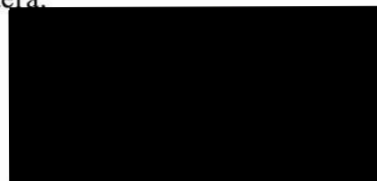
V BRATISLAVE, dňa 29.11.2011

Za objednávateľa:

Za zhotoviteľa:



Ing. Miroslav Bartoš
riaditeľ



Ing. Richard Marko
generálny riaditeľ

Letové prevádzkové služby Slovenskej republiky,
štátny podnik
Letisko M. R. Štefánika
823 07 Bratislava 216
- 2 -

Cenová špecifikácia

Cena za predmet zmluvy:

#	Činnosť	Jednotková cena v € bez DPH	Počet	Celková cena v € bez DPH	DPH	Celková cena v € s DPH
1	Celodenný seminár v Bratislave	550,-	14	7 700,-	1 540,-	9 240,-
2	Celodenný seminár v Košiciach	680,-	2	1 360,-	272,-	1 632,-
3	Spracovanie informácií získaných od zamestnancov obstarávateľa	5 800,-	1	5 800,-	1 160,-	6 960,-
4	Návrh opatrení na zníženie hrozieb a zraniteľnosti	1 620,-	1	1 620,-	324,-	1 944,-
Celková cena za predmet zmluvy:				16 480,-	3 296,-	19 776,-

Cena za opcie:

#	Činnosť	Jednotková cena v € bez DPH	Počet	Celková cena v € bez DPH	DPH	Celková cena v € s DPH
1	Celodenný seminár v Bratislave	550,-	1	550,-	110,-	660,-
2	Celodenný seminár v Košiciach	680,-	1	680,-	136,-	816,-
Celková cena za opcie:				1 230,-	246,-	1 476,-

Harmonogram

#	Činnosť	Trvanie v týždňoch
1	Príprava projektu	2
2	Stretnutia BA	9
3	Stretnutia KE	1
4	Spracovanie výstupov	4
5	Písanie výstupnej správy	2
6	Vytvorenie návrhu plánu opatrení	2
7	Pripomienkové konanie	4
8	Prezentácia výsledkov	-
	Celkom	24

POUČENIE TRETÍCH STRÁN

o ich právach, povinnostiach a ich zodpovednosti za toto porušenie

Meno, priezvisko :

Číslo občianskeho preukazu fyzickej osoby :

Názov právnickej osoby :

IČO právnickej osoby) :

bol/a v zmysle interných predpisov LPS SR, š.p. (ďalej LPS) týkajúcich sa prístupu tretích strán k informačným systémom LPS (Politika informačnej bezpečnosti v LPS SR, š. p.) ako aj v súlade s paragrafom 17 a 18 zákona 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov poučený/á o nasledovných povinnostiach:

- zákaz pripájať svoje technologické prostriedky (napr. notebook, meracie prístroje) k IS LPS, resp. do LAN LPS
- zákaz vynášať zariadenia a iné materiály patriace LPS z priestorov LPS bez písomného súhlasu oprávneného zamestnanca LPS
- zákaz vynášať údaje LPS z priestorov LPS
- zachovávať mlčanlivosť o údajoch spracúvaných v LPS, s ktorými by prišiel do styku počas výkonu prác pre LPS ako aj po zániku funkcie oprávnenej osoby, alebo po skončení jej pracovného pomeru, štátnozamestnaneckého pomeru alebo obdobného pracovného vzťahu.
- zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch, s ktorými príde do styku. Tieto nesmie využiť pre osobnú potrebu, zverejniť a nikomu poskytnúť ani sprístupniť s výnimkou orgánov činných v trestnom konaní.
- v prípade porušenia povinnosti zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch je v zmysle podľa paragrafu 49 zákona 428/2002 Zb., ako aj podľa paragrafu 374 (Neoprávnené nakladanie s osobnými údajmi) a paragrafu 247 (Poškodenie a zneužitie záznamu na nosiči informácií) Trestného zákona je braný na trestno-právnu zodpovednosť.

Poučeniu o mojich právach a povinnostiach ako aj zodpovednosti za ich porušenie som porozumel/a v plnom rozsahu a svojím podpisom to potvrdzujem.

V dňa

podpis poučenej osoby

.....

Podmienky pre zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ochrany pred požiarom a vstupného režimu osôb a vozidiel

Objednávateľ: Letové prevádzkové služby Slovenskej republiky, štátny podnik
Letisko M. R. Štefánika
823 07 Bratislava 21
poverený zamestnanec objednávateľa [REDACTED]

Zhotoviteľ: ESET, spol. s r.o.
Einsteinova 24
851 01 Bratislava
zástupca zhotoviteľa: [REDACTED]

I. ÚVODNÉ USTANOVENIE

1. Zhotoviteľ zodpovedá voči objednávateľovi za plnenie ďalej uvedených podmienok svojimi zamestnancami a osobami, ktoré sa s jeho vedomím zdržiavajú alebo konajú činnosť v priestoroch objednávateľa.

II. Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci

1. Zhotoviteľ je povinný dodržiavať predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci. Je zodpovedný za úrazy a škody, ktoré vzniknú porušením, alebo zanedbaním bezpečnostných predpisov a noriem.
2. Zhotoviteľ je povinný dodržiavať pokyny objednávateľa v oblasti bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci. V prípade zistenia porušovania zásad BOZP zamestnancami alebo inými osobami konajúcimi pre zhotoviteľa, je tento povinný urobiť nápravu podľa pokynov objednávateľa, vrátane rešpektovania zákazov práce či vykázania porušovateľov. Týmto nie sú dotknuté oprávnenia orgánov štátneho odborného dozoru nad bezpečnosťou práce a ostatných kontrolných orgánov v tejto oblasti dané všeobecne záväznými právnymi predpismi.
3. Pre zhotoviteľa platia tieto základné bezpečnostné pokyny:
 - a) Zhotoviteľ je povinný vykonať opatrenia na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci so zreteľom na všetky okolnosti činností, ktoré zhotoviteľ alebo jeho zamestnanci vykonávajú, zabezpečiť, aby stroje, zariadenia, materiály, nástroje a pracovné postupy neohrozovali bezpečnosť a zdravie pri práci vlastných zamestnancov, zamestnancov objednávateľa, ako aj ostatných osôb, ktoré sa oprávnené zdržiavajú v priestoroch objednávateľa alebo v ich blízkosti.
 - b) Zhotoviteľ je v prípade zistenia ohrozenia bezpečnosti a zdravia osôb povinný informovať o takomto ohrození objednávateľa a pokiaľ je takéto ohrozenie spôsobené okolnosťami súvisiacimi s činnosťou zhotoviteľa, zabezpečiť odstránenie takého ohrozenia na vlastné náklady. V ostatných prípadoch je povinný takéto ohrozenie odstrániť objednávateľ na vlastné náklady a zhotoviteľ je v miere nevyhnutnej na odstránenie takého ohrozenia povinný poskytnúť súčinnosť.
 - c) Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť pre svojich zamestnancov a iné osoby konajúce pre zhotoviteľa a zdržiavajúce sa v priestoroch objednávateľa s jeho súhlasom poučenie, školenie, preškolenie a oboznámenie s predpismi, pokynmi a pravidlami na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v rozsahu požadovanom všeobecne záväznými predpismi.
 - d) Zamestnanci zhotoviteľa sú povinní používať pri práci stanovené osobné ochranné prostriedky a pomôcky. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť pre svojich zamestnancov

- osobné ochranné pracovné prostriedky a pomôcky, a taktiež vyžadovať a kontrolovať ich používanie.
- e) Ak budú zhotoviteľom vykonávané práce, ktoré by mohli zasiahnuť do prevádzky objednávateľa, je zhotoviteľ povinný vopred oznámiť objednávateľovi informáciu o rozsahu práce a určenia miesta a dohodnúť podmienky na zaistenie BOZP svojich zamestnancov, aj zamestnancov objednávateľa. Cieľom je zaistiť bezpečnosť zamestnancov zhotoviteľa i objednávateľa.
 - f) Zamestnanci zhotoviteľa zodpovedajú za poriadok a čistotu v priestoroch objednávateľa, v ktorých vykonávajú pracovné alebo obdobné činnosti pre objednávateľa.
 - g) Zamestnanci zhotoviteľa sa môžu zdržiavať len na určených pracoviskách a v prevádzkach či priestoroch objednávateľa, kde plnia svoje pracovné povinnosti a kde boli poučení o bezpečnosti práce a možnostiach vzniku úrazu. Pri vstupe na tieto pracoviská, do sociálnych zariadení a pod. môžu používať len komunikácie, ktoré sú na tento účel určené. Vstupovať do ostatných priestorov objednávateľa alebo zdržiavať sa tam môžu len s predchádzajúcim súhlasom objednávateľa a doprevádzaní určeným oprávneným zamestnancom objednávateľa.
 - h) Vodiči dopravných prostriedkov zhotoviteľa, ktorí zaisťujú dopravu v sídle objednávateľa a jeho prevádzok, sú okrem všeobecne záväzných predpisov povinní rešpektovať tiež vnútorné značenia a pravidlá prevádzky na komunikáciách objednávateľa a v prípade pohybu v areáli letiska aj predpisy, smernice a pokyny, platné pre areál letiska.
 - i) Sklárky a drobné ukladanie stavebného a podobného materiálu môže zhotoviteľ vykonávať len v priestoroch, ktoré k tomu boli určené povereným zamestnancom objednávateľa, a to v súlade s príslušnými ustanoveniami všeobecne záväzných predpisov a noriem.
 - j) Zhotoviteľ nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa skladovať látky, tovar alebo materiál, pre ktorého dopravu, skladovanie a manipuláciu platia osobitné predpisy. Jedná sa hlavne o výbušniny, zbrane a strelivo, jedy a podobné látky, horľaviny, látky ohrozujúce život alebo zdravie osôb alebo ohrozujúce životné prostredie a pod. O prípadnom skladovaní takýchto látok musí byť medzi objednávateľom a zhotoviteľom vopred uzavretá písomná dohoda, v ktorá musia obsahovať všetky podmienky, stanovené vo všeobecne záväzných predpisoch, osobitných predpisoch a normách, ako aj predpisoch a smerniciach objednávateľa. Súčasťou takejto dohody musia byť aj vyjadrenia dotknutých orgánov štátnej správy a orgánov štátneho odborného dozoru pre príslušnú oblasť. Tieto vyjadrenia a stanoviská vopred obstaráva a na vlastné náklady zabezpečuje zhotoviteľ.
4. Zhotoviteľ je povinný dodržiavať ustanovenia predpisov o evidencii a registrácii pracovných úrazov.

III. Ochrana pred požiarmi

1. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť dodržiavanie predpisov o ochrane pred požiarmi, plniť z nich vyplývajúce príkazy, zákazy a pokyny a to svojimi zamestnancami, ako aj osobami, ktoré sa s jeho vedomím zdržiavajú alebo vykonávajú činnosti v priestoroch objednávateľa a vykonávať pravidelnú kontrolu ich plnenia. Objednávateľ je oprávnený vykonávať kontroly dodržiavania predpisov o ochrane pred požiarmi. V prípade podozrenia zo vzniku požiaru môže objednávateľ vykonať mimoriadnu protipožiarnu prehliadku. Zhotoviteľ je povinný poskytnúť pri vykonávaní kontrol plnú súčinnosť. Týmto nie sú dotknuté oprávnenia orgánov vykonávajúcich štátny požiarny dozor dané všeobecne záväznými právnymi predpismi. Zhotoviteľ zodpovedá za škody, ktoré vzniknú nedodržaním predpisov o ochrane pred požiarmi.

2. Zhotoviteľ nesmie bez písomného súhlasu objednávateľa inštalovať alebo používať v priestoroch objednávateľa technické alebo technologické stroje, prístroje a zariadenia. vrátane ručného prenosného zariadenia, predlžovacích šnúr a drobných elektrických spotrebičov a zariadení (ďalej len „elektrických spotrebičov“). Pripojiť akýkoľvek elektrický spotrebič do elektrickej siete môže zhotoviteľ len pri dodržaní nasledujúcich podmienok:
- zhotoviteľ písomne požiada prostredníctvom povereného zamestnanca objednávateľa o pripojenie elektrických spotrebičov do siete v časovom predstihu minimálne 3 týždne, pričom žiadosť musí obsahovať druh elektrického spotrebiča (vítáčka, počítač a pod.), príkon elektrického spotrebiča podľa údajov na štítku a označenie, resp. popis miestností a priestorov, v ktorých má byť elektrický spotrebič pripojený do elektrickej siete, prípadne ďalšie požiadavky spojené s jeho prevádzkou;
 - zhotoviteľ bude pripájať do elektrickej siete objednávateľa len tie elektrické spotrebiče, ktoré mu objednávateľ písomne odsúhlasil a len na miestach pripojenia, ktoré mu objednávateľ určil pri dodržaní všetkých podmienok a obmedzení uvedených v súhlase s pripojením elektrického spotrebiča zhotoviteľa do elektrickej siete objednávateľa;
 - povolené elektrické spotrebiče môže zhotoviteľ používať len v stanovenom pracovnom čase, Zhotoviteľ musí určiť zodpovednú osobu a zabezpečiť vypnutie elektrických spotrebičov v mimopracovnom čase alebo v čase neprítomnosti osôb v priestore objednávateľa; vypínanie sa netýka spotrebičov, u ktorých je schválená alebo obvyklá trvalá prevádzka pri dodržaní bezpečnostných predpisov;
 - v priestoroch objednávateľa budú používané len spotrebiče, ktoré majú platný certifikát štátnej skúšobne, resp. osvedčenie o zhode výrobku;
 - pri ich inštalovaní, umiestnení a zabezpečení budú dodržané všetky všeobecne záväzné predpisy a normy;
 - súčet príkonu elektrických spotrebičov pripojených na jednotlivé obvody elektrickej siete v objekte nepresiahne predpísané hodnoty zaťaženia elektrickej siete podľa príslušných predpisov a noriem;
 - výnimočne je možné pripojiť elektrický spotrebič zhotoviteľa do elektrickej inštalácie objednávateľa na základe ústneho súhlasu povereného zamestnanca objednávateľa aj bez predchádzajúceho písomného súhlasu z dôvodu likvidácie havárie alebo likvidácie jej následkov.

Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť vykonávanie pravidelnej kontroly stavu všetkých technických a technologických zariadení z hľadiska ochrany pred požiarom, ktoré sú v jeho vlastníctve, a ktoré so súhlasom objednávateľa bude používať v jeho priestoroch. Táto povinnosť sa týka i všetkých prenosných a obdobných elektrických, plynových a iných zariadení. Zhotoviteľ je povinný na požiadanie predložiť písomný doklad o vykonaných kontrolách uvedených zariadení. Objávateľ zabezpečuje vykonávanie pravidelnej kontroly všetkých technických a technologických zariadení, ktoré sú základnou súčasťou stavieb. Zhotoviteľ nesmie bez predchádzajúceho súhlasu povereného zamestnanca objednávateľa zasahovať do uvedených zariadení.

3. Zhotoviteľ je povinný vykonať podľa predpisov o ochrane pred požiarom opatrenia na zabezpečenie ochrany pred požiarom na miestach so zvýšeným nebezpečenstvom vzniku požiaru, pri činnostiach spojených so zvýšeným nebezpečenstvom vzniku požiaru alebo v čase zvýšeného nebezpečenstva vzniku požiaru. O takýchto činnostiach je povinný informovať objednávateľa, ako aj osoby, ktorých by sa takáto činnosť dotýkala, v dostatočnom predstihu.
4. Zhotoviteľ zabezpečí taký kľúčový režim, aby bol umožnený prístup do priestorov objednávateľa, v ktorých vykonáva zhotoviteľ pracovné alebo obdobné činnosti pre objednávateľa, v prípade vzniku požiaru i v mimopracovnom čase.

5. Objednávateľ a zhotoviteľ sa v rámci priestorov objednávateľa dohodli na zriadení ohlasovní požiarov takto:
Ohlasovňa požiarov v rámci letiska M. R. Štefánika, Bratislava je na hasičskej jednotke Záchraného požiarneho zboru – klapka (tel. linka): [REDACTED]
Zhotoviteľ je povinný oboznámiť svojich zamestnancov a prípadne i osoby, zdržiavajúce sa v priestoroch objednávateľa s vedomím zhotoviteľa, o spôsobe oznámenia požiaru podľa požiaro-poplachových smerníc.
6. Zhotoviteľ je povinný oznámiť bezodkladne objednávateľovi každý požiar, ktorý vznikol v priestoroch objednávateľa.
7. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť odbornú prípravu a školenie o ochrane pred požiarom svojich zamestnancov a v prípade potreby i u osôb, ktoré sa zdržiavajú s jeho vedomím v priestoroch objednávateľa alebo tam konajú činnosti.
8. Zhotoviteľ je povinný v priestoroch objednávateľa v spolupráci s objednávateľom a s jeho súhlasom, určiť vzhľadom na charakter vykonávaných prác miesta s zvýšeným nebezpečenstvom vzniku požiaru a označiť ich príslušnými príkazmi, zákazmi a pokynmi podľa predpisov o ochrane pred požiarom. Ďalej je povinný trvalo udržiavať voľné únikové cesty, únikové východy a zásahové cesty, nástupné plochy a prístup k nim, ako aj prístup k uzáverom rozvodných zariadení elektrickej energie, plynu, vody, k požiarotechnickým zariadeniam, zariadeniam na vyhlásenie požiarneho poplachu, požiarnym vodovodom, ďalším vecným prostriedkom ochrany pred požiarom a pod.
9. Pokiaľ je v priestoroch objednávateľa inštalovaná elektrická požiarová signalizácia napojená na signalizačný pult stálych služieb objednávateľa alebo hasičskej jednotky, zhotoviteľ je povinný umožniť vstup do takýchto priestorov v prípadoch signalizácie požiarneho poplachu alebo podozrenia na vznik požiaru. Táto povinnosť zhotoviteľa platí aj pre priestory bez elektrickej požiarnej signalizácie v prípadoch, kedy je priestor objednávateľa uzatvorený (napr. mimopracovnom čase) a je podozrenie na vznik požiaru.
10. Zhotoviteľ je povinný dodržiavať pri skladovaní, ukladaní a pri manipulácii s horľavými látkami požiadavky o ochrane pred požiarom ustanovené vo všeobecne záväzných právnych predpisoch.

IV. Režim pre vstup a pohyb osôb a vjazd a pohyb vozidiel

1. Vstup osôb do areálu letiska je možný za týchto podmienok:
 - a) zamestnanci zhotoviteľa vstupujú do areálu letiska na základe dočasného povolenia k vstupu (pre externých zamestnancov), vydaného prevádzkovateľom letiska,
 - b) dočasné povolenie k vstupu sa vybavujú prostredníctvom povereného zamestnanca objednávateľa a schvaľujú príslušným útvarom prevádzkovateľa letiska;
 - c) zamestnanci zhotoviteľa ako aj ostatné osoby, sú povinné dodržiavať príkazy a pokyny členov Útvoru letiskovej ochrany a na požiadanie preukázať svoju totožnosť;
 - d) je zakázané pohybovať sa mimo určených priestorov, zvlášť po plochách pre pohyb leteckej a zvláštnej techniky. Osoby zhotoviteľa sa môžu pohybovať v priestoroch objednávateľa len na základe prenosného návštevníckeho vstupného povolenia pre peších alebo pre motorové vozidlá;

- e) Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť, aby:
- boli odobraté dočasné povolenia k vstupu zamestnancom zhotoviteľa pri ukončení pracovného pomeru alebo obchodného vzťahu s objednávateľom a vrátené útvaru, ktorý ich vyhotovil
 - boli včas vystavovateľovi dočasného povolenia k vstupu oznámené všetky skutočnosti, ktoré menia pôvodné vstupné povolenie, zvlášť čo sa týka účelu, platnosti a priestoru vstupu;
- f) zhotoviteľ zodpovedá za všetky škody, ktoré vzniknú neoprávneným použitím alebo zneužitím vstupných povolení jeho zamestnancami, ako aj za škody, ktoré vzniknú osobám alebo na majetku objednávateľa alebo ostatných osôb alebo firiem v priestoroch letiska v dôsledku neoprávneného vstupu svojich zamestnancov.

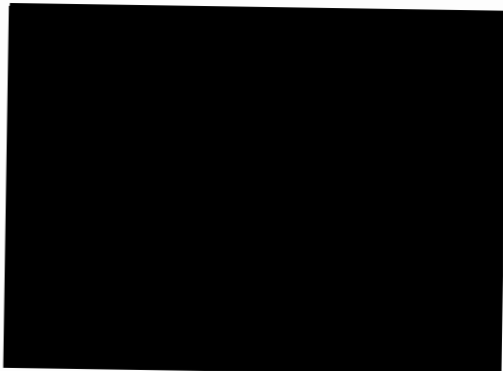
2. Pre pohyb vozidiel platia tieto všeobecné pokyny:

- a) vjazd vozidiel do areálu letiska je možný len na povolenie vydávané príslušným útvarom prevádzkovateľa letiska podľa osobitných predpisov;
- b) povolenia k vjazdu vozidiel sa vybavujú prostredníctvom povereného zamestnanca objednávateľa a schvaľujú príslušným útvarom prevádzkovateľa letiska;
- c) V areáli letiska sú vodiči povinní:
- dodržiavať ustanovenia pravidiel cestnej premávky, ustanovenia miestnych dopravných prevádzkových poriadkov, stanovené obmedzenie rýchlosti,
 - venovať zvlášť zvýšenú pozornosť pohybu chodcov v areáli a na komunikáciách,
 - neparkovať na pohotovostných komunikáciách letiska,
 - pohybovať sa vozidlom len po určených komunikáciách.

10. 11. 2011

V Bratislave, dňa

Za objednávateľa:



Za zhotoviteľa:

